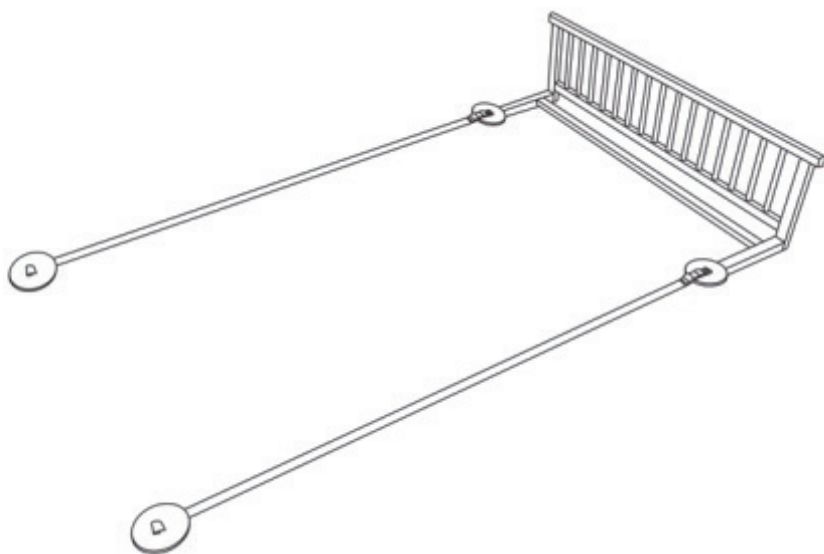


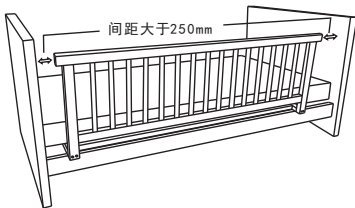
Baninni

BEDRAIL ROCCO BNBTA015



HANDLEIDING - MANUAL - MODE D'EMPLOI - GEBRAUCHSHANTLEITUNG

Waarschuwing/ Warning/ Avertissement/ Warnung



Om het risico van wurging te voorkomen, is het van essentieel belang dat er bij het plaatsen van het bedhek een opening van ten minste 250 mm is tussen elk uiteinde van het bed en het overeenkomstige uiteinde van het bedhek.

To prevent the risk of strangulation it is essential to ensure that when the bedguard is fitted into position, there is a gap of at least 250mm, between each end of the bed and the corresponding end of the bedguard.

Pour prévenir le risque d'étranglement, il est essentiel de veiller à ce que, lorsque le protège-lit est mis en place, il y ait un espace d'au moins 250 mm entre chaque extrémité du lit et l'extrémité correspondante du protège-lit.

Um das Risiko einer Strangulation zu vermeiden, muss sichergestellt werden, dass bei der Montage des Bettschützes ein Spalt von mindestens 250 mm zwischen jedem Bettende und dem entsprechenden Ende des Bettschützes vorhanden ist.

BELANGRIJK: VOOR HET GEBRUIK LEEST U DEZE HANDLEIDING AANDACHTIG DOOR OM DE VEILIGHEID VAN UW KIND NIET OP HET SPEL TE ZETTEN. BEWAAR ZE OM ZE OOK IN DE TOEKOMST TE KUNNEN RAADPLEGEN. HET KIND KAN ZICH BEZEREN ALS U ZICH NIET AAN DEZE INSTRUCTIES HOUDT.

LET OP: VERWIJDER VOOR HET GEBRUIK EVENTUELE PLASTIC ZAKKEN EN ALLE ANDERE VERPAKKINGSONDERDELEN EN GOOI ZE WEG OF HOUD ZE IN IEDER GEVAL BUITEN HET BEREIK VAN KINDEREN.

IMPORTANT: READ THE INSTRUCTIONS CAREFULLY BEFORE USE AND KEEP THEM FOR FUTURE REFERENCE. THE CHILD MAY BE HURT IF YOU DO NOT FOLLOW THESE INSTRUCTIONS

WARNING: BEFORE FIRST USE, REMOVE AND DISPOSE OF ALL PLASTIC BAGS AND PACKAGING MATERIALS AND KEEP THEM OUT OF REACH OF CHILDREN.

IMPORTANT: LIRE ATTENTIVEMENT CETTE NOTICE D'UTILISATION POUR NE PAS COMPROMETTRE LA SECURITE DE VOTRE ENFANT. LA CONSERVER POUR TOUTE CONSULTATION FUTURE. L'ENFANT POURRAIT SE FAIRE MAL SI CES INSTRUCTIONS NE SONT PAS SUIVIES.

AVERTISSEMENT : AVANT LA PREMIERE UTILISATION, OTER ET ELIMINER TOUS LES SACHETS EN PLASTIQUE EVENTUELS ET TOUS LES ELEMENTS FAISANT PARTIE DE L'EMBALLAGE DU PRODUIT ET LES TENIR HORS DE PORTEE DES ENFANTS.

WICHTIG: LESEN SIE BITTE VOR DEM GEBRAUCH DIESE ANLEITUNGEN AUFMERKSAM DURCH, UM DIE SICHERHEIT IHRES KINDES NICHT ZU GEFÄHRDEN. FÜR ZUKÜNFTIGES NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN. DAS KIND KÖNNTE SICH VERLETZEN, WENN DIESE ANLEITUNGEN NICHT EINGEHALTEN WERDEN.

WARNUNG: VOR DEM GEBRAUCH, EVENTUELLE PLASTIKTÜTEN UND ALLE VERPACKUNGSTEILE DES PRODUKTS ABNEHMEN UND ENTSORGEN ODER JEDENFALLS FÜR KINDER UNZUGÄNGLICH AUFBEWAHREN.

Waarschuwing

- **Waarschuwing:** Wees u bewust van het risico van open vuur en andere bronnen van sterke hitte, zoals elektrische vuren, gasbranden, enz. in de buurt van het kinderbedje.
- **Waarschuwing:** Gebruik de bedhekje niet als een onderdeel gebroken, gescheurd is of ontbreekt en gebruik alleen door de fabrikant goedgekeurde reserveonderdelen.
- **Waarschuwing:** Laat niets in het bed achter en plaats het bed niet in de buurt van een ander product dat een voetsteun kan vormen of gevaar voor verstikking of wurging kan opleveren, zoals touwtjes, blind/gordijnkoorden, enz.
- **Waarschuwing:** Gebruik niet meer dan één matras in het bed.
- Alle montageonderdelen moeten altijd goed vastzitten en er moet altijd worden gecontroleerd of er geen schroeven loszitten voordat het bedhekje wordt gebruikt.
- Bij gebruik van het veiligheidshek mag de afstand tussen het hek en de matras niet groter zijn dan 20 mm.
- De veiligheid van het veiligheidshekje kan negatief worden beïnvloed door de toevoeging van brandbare gordijnen.
- De dikte van de matras moet tussen de 5cm en 12cm zijn, de matras kan niet onder deze dikte worden gebruikt. De lengte van het grote bed is 200cm.
- De meting van het oppervlak van de matras tot de bovenste rand van het bedframe is 250 mm in de hoogste positie van de bedbodem.
- Wanneer u het bedhekje schoonmaakt, maak dan met de natte doek het oppervlak van de wieg schoon, en gebruik dan de droge doek om het vocht te drogen. Waarschuwing: gebruik nooit chemische producten zoals alcohol om deze producten te reinigen.
- Het bedhekje wordt niet aanbevolen voor kinderen jonger dan 18 maanden of wanneer het kind ouder is dan 5 jaar, het bedhekje wordt alleen gebruikt wanneer het kind zelfstandig in en uit bed kan klimmen.
- Het bedhekje moet periodiek worden gecontroleerd op haar algemene staat, met bijzondere aandacht voor de veiligheid van eventuele vergrendelmechanismen en/of scharnieren die op het product worden gebruikt.
- Aanvullende en vervangende onderdelen mogen alleen worden verkregen van de fabrikant.
- De bedbescherming mag niet worden gebruikt op een slaoppoppervlak dat zich meer dan 600 mm van de vloer bevindt.

Warning

- **Warning:** Be aware of the risk of open fire and other sources of strong heat, such as electric bar fires, gas fires etc. in the near vicinity of the cot.
- **Warning:** Do not use the cot if any part is broken, torn or missing and use only spare parts approved by the manufacturer.
- **Warning:** Do not leave anything in the cot or place the cot close to another product, which could provide a foothold or present a danger of suffocation or strangulation, e.g. strings, blind/curtain cords etc.
- **Warning:** Do not use more than one mattress in the cot.
- All the assembly fittings should always be tightened and always need to check that no screws are in loose before use the cot.
- When use the safety fence, the gap between the fence and mattress should not exceed 20mm.
- The safety of the cot could be adversely affected by the addition of flammable drapes.
- The thickness of the mattress should be between 5cm to 12cm, can't use the mattress below this thickness. The length of the big bed is 200cm.
- The measurement from the surface of the mattress to the upper edge of the bed frame is at least 250mm in highest position of the bed base
- When you cleaning this crib, to use the wet cloth clean the surface of crib, then use the dry cloth to drying the moisture. Warning: never use any chemical products such as alcohol to clean this products.
- The bed guard is not recommended for use by children under the age of 18 months or when the is over the age of 5 years, the bedguard is used only when the child is able to climb in and out of bed unaided
- The bedguard should be periodically checked for its general condition with particular reference to the security of any locking mechanism and/or hinges that are used on the product
- Additional and replacement parts should be obtained only from the manufacturer
- The bedguard should not be used on a sleeping surface that is more than 600mm from the floor

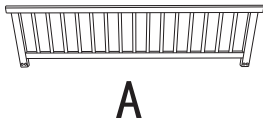
Avertissement

- **Avertissement:** Soyez conscient du risque d'incendie ouvert et d'autres sources de chaleur intense, comme les feux de bar électrique, les feux de gaz, etc. à proximité immédiate du lit d'enfant.
- **Avertissement:** N'utilisez pas le lit d'enfant si une pièce est cassée, déchirée ou manquante et n'utilisez que des pièces de rechange approuvées par le fabricant.
- **Avertissement:** Ne laissez rien dans le lit de bébé ou ne placez pas le lit de bébé à proximité d'un autre produit, qui pourrait fournir un appui pour les pieds ou présenter un danger de suffocation ou d'étranglement, par exemple des cordes, des cordons de stores/rideaux, etc.
- **Avertissement:** N'utilisez pas plus d'un matelas dans le lit de bébé.
- Tous les accessoires de montage doivent toujours être serrés et il faut toujours vérifier qu'aucune vis n'est desserrée avant d'utiliser le lit.
- Lorsque vous utilisez la clôture de sécurité, l'espace entre la clôture et le matelas ne doit pas dépasser 20 mm.
- La sécurité du lit de bébé pourrait être compromise par l'ajout de rideaux inflammables.
- L'épaisseur du matelas doit être comprise entre 5 cm et 12 cm, on ne peut pas utiliser le matelas en dessous de cette épaisseur. La longueur du grand lit est de 200 cm.
- La mesure entre la surface du matelas et le bord supérieur du cadre du lit est au minimum de 250 mm dans la position la plus haute du sommier
- Lorsque vous nettoyez ce berceau, utilisez le chiffon humide pour nettoyer la surface du berceau, puis utilisez le chiffon sec pour sécher l'humidité. Attention : n'utilisez jamais de produits chimiques tels que l'alcool pour nettoyer ce produit.
- L'utilisation du protège-lit n'est pas recommandée pour les enfants de moins de 18 mois ou de plus de 5 ans, le protège-lit n'est utilisé que lorsque l'enfant est capable de monter et descendre du lit sans aide
- L'état général du protège-lit doit être vérifié périodiquement, notamment en ce qui concerne la sécurité des mécanismes de verrouillage et/ou des charnières utilisés sur le produit
- Les pièces supplémentaires et de rechange doivent être obtenues uniquement auprès du fabricant
- Le protège-lit ne doit pas être utilisé sur une surface de couchage située à plus de 600 mm du sol

Warnung

- **Warnung:** Seien Sie sich des Risikos von offenem Feuer und anderen starken Hitzequellen wie z.B. elektrischen Stabfeuern, Gasfeuern usw. bewusst. In der näheren Umgebung des Kinderbetts.
- **Warnung:** Benutzen Sie das Kinderbett nicht, wenn ein Teil gebrochen, gerissen oder fehlt, und verwenden Sie nur Ersatzteile, die vom Hersteller zugelassen sind.
- **Warnung:** Lassen Sie nichts im Kinderbett liegen und stellen Sie das Kinderbett nicht in die Nähe eines anderen Produkts, das als Fußstütze dienen oder eine Erstickenungs- oder Würgegefahr darstellen könnte, z. B. Schnüre, Jalousie-/Gardinschnüre usw.
- **Warnung:** Alle Montagebeschläge sollten immer fest angezogen sein und müssen vor der Benutzung des Kinderbetts immer überprüft werden, dass keine Schrauben locker sind.
- Wenn der Sicherheitszaun verwendet wird, sollte der Abstand zwischen Zaun und Matratze nicht mehr als 20 mm betragen.
- Die Sicherheit des Kinderbetts könnte durch das Hinzufügen brennbarer Vorhänge beeinträchtigt werden.
- Die Dicke der Matratze sollte zwischen 5 cm und 12 cm liegen, unterhalb dieser Dicke kann die Matratze nicht verwendet werden. Die Länge des großen Bettes beträgt 200cm.
- Das Maß von der Oberfläche der Matratze bis zur Oberkante des Bettrahmens beträgt in der höchsten Position des Bettkastens mindestens 250 mm.
- Wenn Sie diese Krippe reinigen, reinigen Sie mit dem feuchten Tuch die Oberfläche der Krippe und verwenden Sie dann das trockene Tuch zum Trocknen der Feuchtigkeit.
- **Warnung:** Verwenden Sie niemals chemische Produkte wie Alkohol, um diese Produkte zu reinigen.
- Der Bettwächter wird nicht empfohlen für Kinder unter 18 Monaten oder wenn das Kind über 5 Jahre alt ist. Der Bettwächter wird nur dann verwendet, wenn das Kind in der Lage ist, ohne fremde Hilfe ins Bett zu klettern und es zu verlassen.
- Der Bettschutz sollte regelmäßig auf seinen allgemeinen Zustand überprüft werden, insbesondere im Hinblick auf die Sicherheit aller Schließmechanismen und/oder Scharniere, die an dem Produkt verwendet werden.
- Zusatz- und Ersatzteile sollten nur vom Hersteller bezogen werden.
- Der Bettwächter sollte nicht auf einer Schlaffläche verwendet werden, die mehr als 600 mm vom Boden entfernt ist.

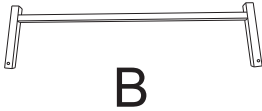
Onderdelen/ Parts/ Pièces de rechange/ Ersatzteile



A. Veiligheidshek/ Safety-fence/
Clôture de sécurité/
Sicherheitszaun (1 pcs)

C

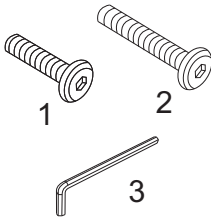
B. Steunbalk/ Supporting-bar/
Barre de soutien/ Stützstab
(1pcs)



D

C. Blad/ Tray/ Plateau/ Fach (2pcs)

D. Band met blad/ Bandage with
tray / Pansement avec plateau/
Bandage mit Tablett (2pcs)

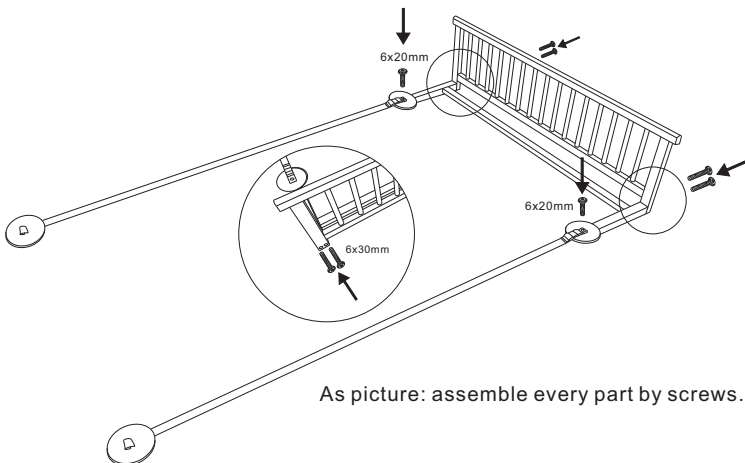


1. Ronde kop schroef 6x30mm/
Round head screw 6x30mm/ Vis
à tête ronde 6x30mm/ Rund
kopfschraube 6x30mm

2. Ronde kop schroef 6x20mm/
Round head screw 6x20mm/ Vis
à tête ronde 6x20mm/ Rund
kopfschraube 6x20mm

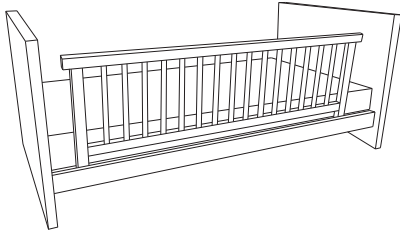
3. Zeskantsleutel/ Hexagon wrench/ Clé
hexagonale/ Sechskantschlüssel

Montage/ Assembly / Assemblée/ Versammlung

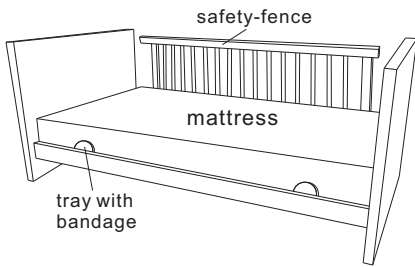


As picture: assemble every part by screws.

Gebruiksaanwijzingen/ Using instruction/ utilisation de l'instruction/ Anweisung verwenden



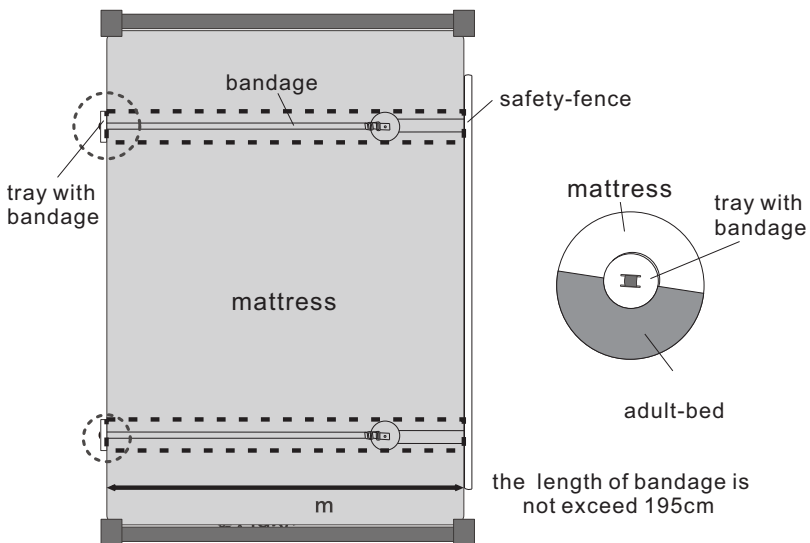
NL Plaats het hek op het bed, pas de lengte van de band aan de werkelijke breedte van het volwassen-bed aan, houd de band vervolgens vast met de matras en plaats het plateau tussen het volwassen-bed en de matras vast aan het hek.



ENG Place the safety-fence on the bed, adjust the length of bandage according to the real width of adult-bed, then hold the bandage down by mattress, then stuck the tray between the adult-bed and mattress to firm the safety-fence.

FR Placez la barrière de sécurité sur le lit, ajustez la longueur du bandage en fonction de la largeur réelle du lit d'adulte, puis maintenez le bandage par le matelas, puis collez le plateau entre le lit d'adulte et le matelas pour renforcer la barrière de sécurité.

D Legen Sie den Sicherheitszaun auf das Bett, stellen Sie die Länge der Bandage entsprechend der tatsächlichen Breite des Erwachsenenbetts ein, halten Sie die Bandage dann an der Matratze fest und kleben Sie dann das Tablett zwischen das Erwachsenenbett und die Matratze, um den Sicherheitszaun zu fixieren.



Garantie

Het betreft de wettelijke garantie. Bij schade ontstaan door het gebruik van geweld of gebrekkig onderhoud of door normale slijtage vervalt de garantie. Neem contact op met uw verkooppunt voor meer informatie omtrent de garantie.

Warranty

It contains the legal warranty. Damages, which are created by wrong requirements, force, insufficient maintenance or by normal wastage, are locked out of warranty. Contact the seller for more information about the warranty.

Garantie

Ça concerne la garantie judiciaire. Des dommages, nés par des exigeants faux, de la violence, entretien insuffisant ou par l'usure normale, sont exclus de garantie. Contacter votre magasin de vente pour plus d'information.

Garantie

Es gilt die gesetzliche Sachmängelhaftung. Schäden, die durch unsachgemässe Beanspruchung, Gewalteinwirkung, ungenügende Wartung oder durch normale Abnutzung entstehen, sind von der Sachmängelhaftung ausgeschlossen. Wenden Sie sich an Ihre Verkaufsstelle, um weitere Informationen über die Garantie zu erhalten.

Baninni

IMPORTED BY BANINNI BELGIUM